

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 42 (1924)  
**Heft:** 215

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLII. Jahrgang — XLII<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
dimanches et jours de fête exceptés

N<sup>o</sup> 215

Redaktion und Administration:  
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —  
Abonnemente: Schweiz: Jährlich Fr. 20.20, halbjährlich Fr. 10.20, vierteljährlich  
Fr. 5.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert  
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regel: Publicitäts-G.  
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration:  
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —  
Abonnements: Suisse: un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre  
fr. 5.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux  
offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Publi-  
citas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N<sup>o</sup> 215

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Failliment. —  
Concordati. / Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio. /  
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche  
di fabbrica e di commercio. / Gesellschaft für das Eidg. Schützenfest 1924. in  
Aarau. / Bilanzen von Aktiengesellschaften. — Bilans de sociétés anonymes. —  
Bilanci di società anonime.

### Mitteilungen — Communications.

Belritte zum Postscheck- und Giroverkehr. — Adhésions au service des chèques et  
virements postaux.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Konkurse — Faillites — Fallimenti

#### Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(V.-B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.) (O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen die auf in Händen eines  
Gemeinschuldners befindliche Vermögens-  
stücke Anspruch machen, werden aufge-  
fordert, binnen der Eingabefrist ihre  
Forderungen oder Ansprüche unter Ein-  
legung der Beweismittel (Schuldscheine,  
Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich  
beglaubigter Abschrift dem betreffenden  
Konkursante einzugeben.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche  
unter dem früheren kantonalen Recht ohne  
Eintragung in die öffentlichen Bücher ent-  
standen und noch nicht eingetragen sind,  
werden aufgefordert, diese Rechte unter  
Einlegung allfälliger Beweismittel in Ori-  
ginal oder amtlich beglaubigter Abschrift  
binnen 20 Tagen beim Konkursamt ein-  
zugeben. Die nicht angemeldeten Dienst-  
barkeiten können gegenüber einem gut-  
gläubigen Erwerber des belasteten Grund-  
stückes nicht mehr geltend gemacht werden,  
soweit es sich nicht um Rechte handelt,  
die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne  
Eintragung in das Grundbuch dergleichen  
wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der  
Gemeinschuldner sich binnen der Eingabe-  
frist als solche anzumelden bei Strafe  
im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als  
Prandgläubiger oder aus andern Gründen  
besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein  
Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem  
Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei  
Strafe im Unterlassungsfalle; im Falle  
unberechtigter Unterlassung erlischt zu-  
dem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können  
auch Mitschuldner und Bürgen des Gemein-  
schuldner sowie Gewährspflichtige be-  
wohnen.

Les créanciers des faillits et ceux qui  
ont des revendications à exercer, sont  
invités à produire, dans le délai fixé pour  
les productions, leurs créances ou revendica-  
tions à l'office et à lui remettre leurs  
moyens de preuve (titres, extraits de livres,  
etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous  
l'empire de l'ancien droit cantonal sans  
inscription aux registres publics et non  
encore inscrites, sont invités à produire  
leurs droits à l'office des faillites dans les  
20 jours, en joignant à cette production  
les moyens de preuve qu'ils possèdent en  
original ou en copie certifiée conforme.  
Les servitudes qui n'auront pas été  
annoncées ne seront pas opposables à un  
acquéreur de bonne foi de l'immeuble  
grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits  
qui, d'après le C.C.S. égaient, produisent  
des effets de nature réelle en l'absence  
l'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de  
s'annoncer sous les peines de droits dans  
le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli,  
en qualité de créanciers gagistes ou à quel-  
que titre que ce soit, sont tenus de les  
mettre à la disposition de l'office dans le  
délai fixé pour les productions, tous droits  
réservés faute de quoi, ils encourront les  
peines prévues par la loi et seront déshus  
de leur droit de préférence, sauf excuse  
suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres  
garants du failli ont le droit d'assister aux  
assemblées de créanciers.

#### Kt. Zürich Konkursamt Enge-Zürich 22261/87<sup>s</sup>

Gemeinschuldner: Faigle-Bleri, Adolf, geb. 1870, von Basel,  
wohnhaft Schulhausstrasse 26, in Enge-Zürich 2, Inhaber der Firma Adolf  
Faigle, Werkstätte für künstlerische Innendekoration, Poststrasse 4, Zürich 1.  
Anlage- und Anfechtungsfrist: Bis 17. September 1924.

Gemeinschuldner: Fleckenstein, Fritz, Kaufmann, von Wädens-  
wil, wohnhaft gewesen Tödistrasse 43, in Enge-Zürich 2, dato unbekannt  
abwesend, Inhaber der Firma F. Fleckenstein, Handel in Rohseide und Ha-  
bana-Importen, Zürich 1, Tiefenhöfe 7, dato Fraumünsterstrasse 15.  
Datum der Konkurseröffnung: 8. September 1924.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 22. September 1924, nach-  
mittags 2 Uhr, im Restaurant z. «Dreikönigen», Ecke Seestrasse/Venedig-  
strasse in Enge-Zürich 2.  
Eingabefrist: Bis 13. Oktober 1924.

#### Kt. Zürich Konkursamt Oberwinterthur in Winterthur (2303<sup>s</sup>)

Gemeinschuldner: Hempfling, Simon, geb. 1859, Schreiermeister,  
von und in Winterthur-Oberwinterthur, Helgenstrasse 21.  
Datum der Konkurseröffnung: 8. September 1924.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 19. September 1924, nach-  
mittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Oberwinterthur-Winterthur.  
Eingabefrist: Bis 14. Oktober 1924.

#### Kt. Luzern Konkursamt Luzern (2288)

Gemeinschuldner: Kraal, E. W., niederländisches Reiscbureau, Löwen-  
strasse 30, Luzern.  
Datum der Konkurseröffnung: 18. August 1924 infolge Konkursbetreibung.  
Eingabefrist: Bis 9. Oktober 1924.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht  
ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren be-  
gehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet.

#### Kt. Aargau Konkursamt Aarau (2289<sup>s</sup>)

Gemeinschuldner: Schweizer, Gottfried, Hutmacher, Laurenzen-  
verstadt 135, Aarau.  
Datum der Konkurseröffnung: 3. September 1924.  
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 Sch. K. G.  
Eingabefrist: Bis 3. Oktober 1924.

#### Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (2304/5)

Failli: Galley-Hugli, Benjamin, Rue de l'Alé 13, Lausanne.  
Date du prononcé: 4 septembre 1924.

Première assemblée des créanciers: Lundi, 29 septembre 1924, à 3 heures  
de l'après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.  
Délai pour les productions: 13 octobre 1924.

Failli: Bizot, Auguste, architecte, Rue du Midi 2, Lausanne.  
Date du prononcé: 27 août 1924.

Liquidation sommaire, art. 231 L. P.  
Délai pour les productions: 3 octobre 1924.

#### Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.) (L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte  
Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft,  
falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem  
Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié,  
passe en force, s'il n'est attaqué dans les  
dix jours par une action intentée devant  
le juge qui a prononcé la faillite.

#### Kt. Bern Konkursamt Büren a. A. (2292)

Gemeinschuldner: Maier, Heinrich, Spenglerei und Installations-  
geschäft und Handel mit Haushaltensartikeln und Velos, Lengnau b. B.  
Anfechtungsfrist: Bis und mit dem 23. September 1924.

#### Ct. de Berne Office des faillites de Delémont (2293)

Failli: S. A. Brechet & Roth, à Delémont.  
Délai pour intenter action en opposition: 23 septembre 1924.

#### Ct. de Berne District de Moutier (2294)

Failli: Spozio, Victor, industriel, à Moutier.  
L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être  
consulté à l'office des faillites du district de Moutier. Les actions en contesta-  
tion doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication.

L'inventaire des objets déterminés par l'office comme étant de stricte  
nécessité de même que l'état des revendications sont déposés en même temps  
au dit office. Les demandes de cession de droit doivent être formulées dans  
le même délai.

#### Kt. Luzern Konkursamt Luzern (2290)

Gemeinschuldnerin: Chem. Werke A. G., in Kriens, mit Sitz in  
Luzern.  
Anfechtungsfrist: Bis 23. September 1924.

#### Kt. Luzern Konkursamt Sempach (2291)

Gemeinschuldner: Genhart, Heinrich, Metzger, in Sempach.  
Anfechtungsfrist: Bis 23. September 1924.

#### Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (2295)

Gemeinschuldnerin: Frau Schläpfer, Luise, unbeschränkt haftende  
Gesellschafterin der failliten Firma Schläpfer & Co., St. Gallen C.  
Anlage- und Anfechtungsfrist: 16. bis 25. September 1924.

#### Ct. de Genève Office des faillites de Genève (2296/7)

Faillits:  
Association Générale d'Editions Artistiques et de  
Bicnfaissance, ayant son siège Rue du Rhône 51, Genève-Ville.

Stamm, Louis, représentant, Rue de Villereuse 18, Eaux-Vives.  
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette  
publication.

#### Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein  
Gläubiger die Durchführung des Konkurs-  
verfahrens begehrt und für die Kosten  
hinreichende Sicherheit leistet, wird das  
Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les  
créanciers de réclamer dans les dix jours  
l'application de la procédure en matière  
de faillite et d'en avancer les frais.

#### Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (2306)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Kammermann,  
Emile, gypcier-peintre, à Epalinges, a été suspendue pour défaut d'actif. Si  
aucun créancier ne demande d'ici au 23 septembre 1924 la continuation de la  
liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

#### Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

#### Kt. Luzern Konkursamt Sursee (2299)

Gemeinschuldnerin: Firma Weltert & Cie., Heizungsgeschäft und  
Apparatebau, Surscc.  
Datum des Schlusses: 8. September 1924.

#### Ct. de Neuchâtel Office des faillites de la Chaux-de-Fonds (2307)

Failli: Scherler-Oppliger, Ernest, laiterie-fromagerie, gros et  
détail, fils de Charles, né le 26 avril 1894, originaire de Köniz (Berne), domici-  
lié à la Chaux-de-Fonds, anciennement Rue de l'Hôtel de Ville n<sup>o</sup> 7.  
Date du jugement prononçant la clôture de la faillite: 10 septembre 1924.

**Ct. de Genève** *Office des faillites de Genève* (2298)  
 Faillite: Dame Veuve Albrecht, Marie, négociante en chaussures,  
 Rue de Carouge 71.  
 Date de la clôture: 9 septembre 1924.

**Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite**  
 (B.-G. 195, 196 und 317.) (L. P. 195, 196 et 317.)

**Kt. Aargau** *Konkursamt Baden* (2308)  
 Gemeinschuldner: Tuschak, Paul, z. Goldenen Falken, in Baden.  
 Datum des Widerrufs: 2. September 1924 infolge Bestätigung des Nach-  
 lassvertrages.

**konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite**  
 (B.-G. 257.) (L. P. 257.)

**Kt. Bern** *Konkursamt Bern-Stadt* (2300)  
**Einzigste Liegenschaftsteigerung**  
 Im Konkurse des Pohl, Friedrich, gew. Vertreter in Autoartikeln,  
 in Bern, gelangt Dienstag, den 14. Oktober 1924, nachmittags 3 Uhr, im Hotel  
 Simplon, in Bern, an eine öffentliche Steigerung: Eine Besetzung am Fels-  
 haldenweg, in der Felsenau, Gemeinde Bern, Grundbuchblatt 1535, Kreis 11,  
 enthaltend:

1. Das unter Nr. 22 für Fr. 19,300 brandversicherte Einfamilienhaus.  
 2. Hausplatz, Hofraum und Garten im Flächeninhalte von 4,62 Aren.  
 Grundsteuerschätzung: Fr. 29,600.  
 Amtliche Schätzung: Fr. 35,700.  
 Die Hingabe erfolgt zum höchsten Angebote. Die Steigerungsbedingung  
 liegen vom 4. Oktober an beim Konkursamt Bern-Stadt zur Einsicht auf.

**Kt. Basel-Land** *Konkursamt Binningen* (2310)  
**Grundstücksteigerung infolge Konkurs. — I. Gant.**

Freitag, den 10. Oktober 1924, nachmittags 2 Uhr, wird im «Rössli» in  
 Allschwil aus der Konkursmasse der Firma Metall- & Blechwarenfabrik  
 A. G. Allschwil versteigert:  
 B, 1353. 5 a 22 m<sup>2</sup> Hausplatz und Hofraum an der Müblegasse in All-  
 schwil, mit Fabrikgebäude Nr. 352, neu Nr. 15; Brandlagerschätzung: Fran-  
 ken 39,300, neu Fr. 41,900; nebst den zum Betriebe dienenden Maschinen und  
 Einrichtungen.  
 Amtliche Schätzung: Fr. 52,500.  
 Die Steigerungsbedingungen liegen vom 29. September 1924 an zur Ein-  
 sicht auf.

**Kt. Graubünden** *Konkurskreis Chur* (2309)  
**Grundstücksteigerung. — II. Gant.**

Im Konkurse der A.-G. für Holzhandel & Holzindustrie,  
 mit Sitz in Genf, gelangt Donnerstag, den 16. Oktober 1924, nachmittags 2½  
 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Chur die sog. Obertorer-Säge, Kat.-Nr.  
 1756, samt Wasserkraft und maschineller Einrichtung (Turbine, Transmis-  
 sionen, 2 Walzenvollgatter, 1 Doppelspaltgatter, 1 einfacher Gang (Blocksäge),  
 2 Fräsen, Rollbahn usw., auf öffentliche Steigerung.  
 Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen  
 Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht  
 eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger  
 Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20  
 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten  
 können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes  
 nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt,  
 die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch wirk-  
 sam sind.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 4. Oktober 1924 an bei den  
 Konkursämtern Chur und Genf zur Einsicht auf.  
 Der Meistbieter hat beim Zuschlag Fr. 1000 zu hinterlegen.  
 Chur, den 12. September 1924.

A. A. der Konkursverwaltung: Brüggenthaler, Konkursbeamter.

**Kt. Aargau** *Konkursamt Aarau* (2312)  
 Im Konkurse des Suter, Gottlieb, Tuch- und Konfektionsgeschäft,  
 Aarau, werden Montag, den 22. September 1924, nachmittags 2 Uhr, im  
 Bureau des Konkursamtes Aarau die Ladenwaren gesamthaft gegen Bar-  
 zahlung öffentlich versteigert, nämlich:

Protte, Crepon, Unterrockstoff, Serges, Tischtuchstoff, Molton, Barchent,  
 Blousenstoffe, Gabardine, gestr. Blousenbarchent, Badiste, Satin, Baumwoll-  
 reps, Cheviot, Tennis, Blousenflanelle, Bobline, Blouse-Voile, Mousseline,  
 Halbtuch, Manchester, engl. Leder, Flanellettes, Aermelfutter, Glanztutter,  
 Cotonne, Baumwollfutter, Merinot, Knabenblousenstoff, Vareuse, Hemden-  
 barchent, Oxford, div. Herrenstoffe, Seide, Samt, Kravatten, fertige Oxford-  
 Hemden, Lüster, 1 Flauchmantel, Nastiche, Konfirmantenkleider.  
 Konkursamtliche Schätzung: Ca. Fr. 4000.

Im Anschluss daran werden die illiquiden Buchforderungen im Betrage  
 von ca. Fr. 400 ebenfalls gegen Barzahlung versteigert.  
 Interessenten können sich behufs Besichtigung der Ware beim Konkurs-  
 amt melden.

## Nachlassverträge — Concordats — Concordati

**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe**  
 (L. P. 295—297 und 300.)

**Sursis concordataire et appel aux créanciers**  
 (B.-G. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nach-  
 lassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre  
 Forderungen in der Eingabefrist beim Sach-  
 walter einzulegen, unter der Androhung,  
 dass sie im Unterlassungsfall bei den  
 Verhandlungen über den Nachlassvertrag  
 nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den  
 unten hierfür bezeichneten Tag einberufen.  
 Die Akten können während zehn Tagen  
 vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un  
 sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire  
 leurs créances auprès du commissaire dans  
 le délai fixé pour les productions, sous  
 peine d'être exclus des délibérations rela-  
 tives au concordat.

Une assemblée de créanciers est con-  
 voquée pour la date indiquée ci-dessous.  
 Les créanciers peuvent prendre connais-  
 sance des pièces pendant les dix jours  
 qui précèdent l'assemblée.

**Kt. Zürich** *Konkurskreis Küsnacht* (2301)  
 Schuldner: Firma Metall A.-G., in Küsnacht b. Zeh.  
 Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirks-  
 gerichtes Meilen: 4. September 1924.  
 Sachwalter: M. Gloor, Rechtsanwalt, Gerbergasse 2, Zürich 1.  
 Eingabefrist: Bis 4. Oktober 1924 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Freitag, den 17. Oktober 1924, nachmittags 3¼  
 Uhr, im Hotel «Schweizerhof» in Küsnacht.  
 Frist zur Einsicht der Akten: Vom 6. Oktober 1924 an im Bureau des  
 Sachwalters.

**Kt. Waallis** *Gerichtsamt Visp* (2313)  
 In der Sitzung vom 19. August 1924 wurde dem Difrancesco, Sil-  
 vestro, Weinhändler, in Visp, eine Nachlassstundung von zwei Monaten  
 bewilligt und Ludw. Schröter in Visp als Sachwalter bezeichnet.

**Verhandlung über den Nachlassvertrag**  
 (B.-G. 304 und 317.)

**Délibération sur l'homologation de concordat**  
 (L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwen- | Les opposants au concordat peuvent  
 dungen gegen den Nachlassvertrag in der | se présenter à l'audience pour faire valoir  
 Verhandlung anbringen. | leurs moyens d'opposition.

**Deliberazione sull' omologazione del concordato**  
 (L. E. 304 e 317.)

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al  
 concordato.

**Kt. Zürich** *Bezirksgericht Pfäffikon* (2312)  
 Schuldner: Hotz, Gottlieb, Mechaniker, von Oberrieden, wohnhaft  
 in Fehraltorf.

Verhandlungstermin: Dienstag, den 23. September 1924, vormittags 8¼  
 Uhr, vor Bezirksgericht Pfäffikon, im Bezirksgebäude. Nichterscheinen wird  
 als Verzicht auf Einwendungen ausgelegt.

**Ct. del Ticino** *Pretura di Bellinzona* (2315)  
 La Pretura di Bellinzona ha fissato l'udienza del giorno 22 corr. set-  
 tembre, alle ore 2 pom., per la discussione sull' omologazione del concordato  
 proposto da Kradohler Giacomo, in Bellinzona. I creditori potranno  
 far valere le loro eventuali opposizioni al concordato.

**Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat**  
 (B.-G. 308.) (L. P. 308.)

**Ct. de Berne** *District de Moutier* (2314)  
 A son audience du 5 septembre 1924, le vice-président du tribunal du  
 district de Moutier a homologué le concordat intervenu entre Jenny,  
 Henri, fabricant, à Grandval, et ses créanciers, ce qui, par les présentes,  
 est rendu public.

## Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1924. 10. September. **Genossenschaft für Einfamilienhäuser Albisrieden**,  
 in Albisrieden (S. H. A. B. Nr. 93 vom 23. April 1923, Seite 821). Die Mit-  
 glieder dieser Genossenschaft haben in ihrer Generalversammlung vom  
 7. Juni 1924 den bisher aus drei Mitgliedern bestehenden Vorstand auf 7 Mit-  
 glieder ergänzt. Derselbe setzt sich nun wie folgt zusammen: Eduard Deloff,  
 Fabrikant, von Iseltwald, in Altstetten, Präsident (bisher Vizepräsident);  
 Alfred Strebel, S. B. B.-Beamter, von Muri (Aargau), in Albisrieden, Aktuar  
 und Kassier (neu); Ernst Heinrich Leuthold, Kaufmann, von Richterswil,  
 in Bern, Mitglied (bisher Aktuar und Kassier); Emil Stöhrer, Gemeindeguts-  
 verwalter, von und in Albisrieden (bisher): Albert Schneider, Staatskassier,  
 von Zürich, in Zürich 7; Jakob Morf, Fabrikinspektor, von Zürich, in Zü-  
 rich 6, und Jakob Fisch, Mechaniker, von Egnach (Thurgau), in Albisrieden  
 (letztere 3 neu), Mitglieder. Gleichzeitig wurde die Auflösung dieser Ge-  
 nossenschaft beschlossen und der gesamte Vorstand mit der Durchführung  
 der Liquidation betraut. Der Präsident Eduard Deloff und der Aktuar-Kassier  
 Alfred Strebel führen für die **Genossenschaft für Einfamilienhäuser Al-  
 bisrieden in Liq.** kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Unterschrift  
 des Ernst Heinrich Leuthold ist erloschen.

10. September. **Badanstalt Rütli**, in Rütli (S. H. A. B. Nr. 62 vom 16. März  
 1914, Seite 442). Peter Luhsinger, Fritz Ochsner, August Egli und Wilhelm  
 Weber-Stucki sind aus dem Vorstande dieser Genossenschaft ausgeschieden;  
 die Unterschriften der drei Erstgenannten sind erloschen. Der bisherige Bei-  
 sitzer Otto Stucki-Luhsinger amtet nunmehr als Vizepräsident und neu wur-  
 den in den Vorstand gewählt: Wilhelm Weber-Frey, Zahnarzt, von Hinwil,  
 als Präsident; Emil Weiss-Luhsinger, Techniker, von Rütli (Zeh.), als Ak-  
 tuar; August Zollinger, Direktor, von Rütli (Zeh.), als Quästor; Arnold Schmid-  
 Egli, Gemeindegutsverwalter, von Rütli (Zeh.), und Albert Honegger-Kägi,  
 Kaufmann, von Rütli, als Beisitzer, alle wohnhaft in Rütli. Präsident oder  
 Vizepräsident zeichnen je mit dem Aktuar oder Quästor zu zweien kollektiv.

**Kunst- und Verlags-Buchbinderei, Papier- und  
 Lederwaren usw.** — 10. September. Die Kommanditgesellschaft  
 unter der Firma **Günther, Baumann & Co.**, in Erlenbach (S. H. A. B.  
 Nr. 99 vom 26. April 1919, Seite 714), Kunst- und Verlagsbuchbinderei,  
 Gesangbücherei- und Plakattfabrik; Papier- und Lederwaren und Vertretungen,  
 unbeschränkt haftbare Gesellschafter: Max Günther und Ernst Baumann-  
 Meister, und Kommanditär: Carl Roeder, hat sich aufgelöst; die Firma ist  
 erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Baumann & Co.»,  
 in Erlenbach.

10. September. **Genossenschaft Breitenstein**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 55  
 vom 26. Februar 1921, Seite 427). Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr:  
 Steinmühlegasse 19, Zürich 1.

**Öle, Fette, Drogen, Farben, chemische Produkte,  
 Rohstoffe.** — 10. September. In der Firma **H. R. Koller & Cie.**, in Winter-  
 thur (S. H. A. B. Nr. 185 vom 10. August 1922, Seite 1558), ist die Prokura  
 des Niklaus Dedual erloschen, dagegen der bisherigen Kollektivprokura  
 Elisabeth Lyner Einzelprokura erteilt.

10. September. **Auskunftei für Schuldbetreibungs- und Konkursachen**,  
 in Zürich (S. H. A. B. Nr. 9 vom 13. Januar 1914, Seite 53). Diese Genossen-  
 schaft verzeigt als Geschäftslokal: Stampfenbachstrasse 69, Zürich 6.

**Bäckerei und Wirtschaft.** — 10. September. Die Firma **Emil  
 Zollinger**, in Winterthur-Veltheim (S. H. A. B. Nr. 323 vom 23. Dezember  
 1920, Seite 2422), Bäckerei und Wirtschaft, ist infolge Verkaufs des Ge-  
 schäftes erloschen.

**Kolonial- und Manufakturwaren, Spezereien, Zi-  
 garren.** — 10. September. Inhaber der Firma **Albert Rüger**, in Rütli, ist  
 Albert Rüger-Keller, von Wilchingen (Schaffhausen), in Rütli. Handel in  
 Kolonialwaren, Manufakturwaren, Spezereien und Zigarren. An der Kirch-  
 gasse.

**Filmtechnische Apparate.** — 11. September. Oswald Büchner, in  
 Höngg; Hermann Ludwig Dernen, in Köln (Riecherstrasse Nr. 31a), und

Dr. jur. Ernst Moldenbauer, in München (Herzog Wilhelmstrasse 8), alle deutsche Staatsangehörige, haben unter der Firma **Oswald Büchner & Cie.**, in Zürich 1, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1924 ihren Anfang nahm. Nur die Gesellschafter Oswald Büchner und Dr. jur. Ernst Moldenbauer führen je einzeln die Firmanterschrift. Fabrikation und Vertrieb filmtechnischer Apparate. Bahnhofstrasse 44.

11. September. Inhaber der Firma **Vollmoeller, Wirkwarenfabrik Uster**, in Uster, ist Rudolf Vollmoeller, württembergischer Staatsangehöriger, in Vaibingen bei Stuttgart. Fabrikation von Wirkwaren. Bahnstrasse 21. Die Firma erteilt Prokura an Fritz Keppler, württembergischer Staatsangehöriger, in Uster.

Seidenwaren. — 11. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Hardmeyer, Stehle & Co.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 128 vom 31. Mai 1919, Seite 935) (Kommission in Seidenwaren), Gesellschafter: Alfred Hardmeyer, Lucian Stehle und Robert Diener, hat sich zufolge Aufgabe des Geschäftes aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

11. September. Durch öffentliche Urkunde vom 14. August 1924 ist unter dem Namen Hilfskasse der «Sais», mit Sitz in Zürich 1, Kappelerstrasse 17, eine Stiftung errichtet worden. Zweck der Stiftung ist, denjenigen Angestellten und Arbeitern der «Sais», welche mindestens fünf Jahre in deren Diensten stehen oder gestanden haben, oder deren Familien, Unterstützungen angehen zu lassen in jenen Fällen, in welchen bei Arbeitsunfähigkeit, Minderung der Arbeitsfähigkeit oder unverschuldeter Notlage von anderer Seite keine oder nach dem Ermessen der Stiftungskommission ungenügende Unterstützung erfolgt. Die Stiftungskommission richtet die Unterstützungsbeiträge nach ihrem eigenen Ermessen aus; sie kann auch reglementarische Bestimmungen erlassen. Organ der Stiftung ist die Stiftungskommission von fünf Mitgliedern, die jeweils vom Verwaltungsrat der «Sais» gewählt werden. Mindestens zwei dieser Mitglieder müssen aus den Reihen der Angestellten und Arbeiter der «Sais» genommen werden. Die Stiftungskommission vertritt die Stiftung nach aussen, sie konstituiert sich selbst und bezeichnet diejenigen ihrer Mitglieder, welche namens der Stiftung rechtsverbindlich zu zeichnen befugt sein sollen; sie setzt auch die Art und Form der Zeichnung fest. Es führen Kollektivunterschrift: der Präsident der Stiftungskommission: Dr. Robert Schmid, Rechtsanwalt, von Zürich, in Zürich 2, und der Sekretär: Dr. Edgar Amuat, Direktor, von Bern und Pruntrut, in Zürich 7.

Eisengiesserei. — 11. September. Die Firma **L. Tobler**, in Uster (S. H. A. B. Nr. 448 vom 16. November 1905, Seite 1789), Eisengiesserei, ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Metallgiesserei. — 11. September. Frau Bertha Scheurmann, verwitwete Tobler geb. Meyer, in Zürich 8; Eugen Leonhard Tobler, in Uster; Alice Bertha Tobler und Leonhard Jakob Tobler, letztere beide in Zürich 8, und alle von Zürich, haben unter der Firma **L. Tobler's Erben**, in Uster, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 11. April 1919 ihren Anfang nahm. Nur die Gesellschafterin Frau Bertha Scheurmann führt die Firma-Unterschrift. Metallgiesserei. Florastrasse. Die Firma erteilt Prokura an Emil Scheurmann-Tobler, von Zürich, in Zürich 8, Ehemann der Gesellschafterin Bertha Scheurmann.

Streichinstrumentenbau usw. — 11. September. Die Firma **J. E. Züst**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 288 vom 5. Juli 1906, Seite 1149), erteilt Prokura an Paul Bänziger-Züst, von Heiden (Appenzel A.-Rh.), in Zürich 8.

Verzinkte und rohe Bleche und Eisenwaren. — 11. September. Ludwig Rehm und Otto Rehm, von und in Wolfhausen-Bubikon, haben unter der Firma **Gebrüder Rehm**, in Bubikon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche im Januar 1923 ihren Anfang nahm. Fabrikation von verzinkten und rohen Blech- und Eisenwaren. Unter-Wolfhausen.

Seidenwaren, gewebte Stoffe, Saute und Bänder. — 11. September. Aktiengesellschaft **Eduard Schott**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 178 vom 2. August 1923, Seite 1530). In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. August 1924 haben die Aktionäre die Erhöhung ihres Aktienkapitals von bisher Fr. 90,000 auf Fr. 150,000 beschlossen und durchgeführt durch Ausgabe weiterer 60 Namenaktien zu je Fr. 1000. § 2 der Gesellschaftsstatuten wurde revidiert. Das Fr. 150,000 (einhundertundfünfzigtausend Franken) betragende Aktienkapital zerfällt in 150 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu je Fr. 1000. Der Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an Willy Kaltenbach, deutscher Staatsangehöriger, und an Arnold Steinegger, von Löhningen (Schaffhausen), beide in Zürich 6.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau de Courtelary

1924. 8 septembre. La maison **André Strahm (Manufacture d'horlogerie Cita)** [André Strahm (Cita Watch Factory)], fabrication de mouvements, petites pièces d'horlogerie, à Sonceboz (F. o. s. du c. du 5 avril 1923, n° 78, page 682), transfère son siège de Sonceboz à Cortébert. Le titulaire de la raison, ainsi que la fondée de procuration, Carmen Stämpfli, continuent à avoir leur domicile à Sonceboz.

Epicierie, mercerie. — 10 septembre. Le chef de la maison **Charles Wirz Guignard**, à Cortébert, est Charles Wirz, originaire de Dürrenäsch (Argovie), domicilié à Cortébert. Epicierie, mercerie.

##### Bureau Langnau (Bezirk Signau)

Speisewirtschaft. — 11. September. Eintragung von Amtes wegen auf Grund des Entscheides des Regierungsrates vom 5. August 1924: Inhaber der Firma **Fritz König**, in Langnau, ist Friedrich König, von Wiggiswil, im Hinterdorf zu Langnau. Speisewirtschaft.

##### Bureau Saanen

Weinhandlung. — 8. September. Inhaber der Firma **Robert Zbären**, in Feuteroey zu Gsteig, ist Robert Zbären, Jakobs sel., von Lenk, in der Feuteroey zu Gsteig, mit seiner Ehefrau in Gütertrennung lebend. Natur des Geschäfts: Weinhandlung en détail. An der Lüt zu Gsteig.

##### Bureau Thun

Berichtigung. Im ersten Satz der Eintragung vom 9. September 1924 betreffend die Kaffee-Import- & Grossrösterei **G. Hofer-Lanzrein**, Aktiengesellschaft (Importation de café et röstisserie en gros G. Hofer-Lanzrein, Société anonyme), in Thun (S. H. A. B. Nr. 213 vom 11. September 1924, Seite 1519), findet sich eine Auslassung. Nach den Worten «auf Gesuch» soll es heissen: «einer Anzahl Gläubiger».

##### Zug — Zoug — Zugo

Präzisionschrauben und Fassenteile für Uhren, Optik, Mechanik; elektrische Apparate usw. usw. — 1924. 11. September. Inhaberin der Firma **Martha Müller-Iten**, in Neuägeri (Gemeinde Unterägeri), ist Frau Martha Müller-Iten, von Solothurn und Günsberg (Solothurn), in Unterägeri. Fabrikation und Handel von Präzisionschrauben und Fassenteilen für Uhren, Optik, Mechanik, elektrische Apparate, Radio- und Phonographenapparate, sowie Spezialitäten der Automobilindustrie und verwandten Artikeln.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Lebern

Wirtschaft und Spezereihandlung. — 1924. 11. September. Die Firma **Frau Bertha Sieber geb. Probst**, in Oberdorf (S. H. A. B. Nr. 151 vom 17. Juni 1921), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

##### Basel-Stadt — Bäle-Ville — Basilea-Città

Öle und Fette. — 1924. 8. September. Die Firma **Fritz Heiniger Sohn**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 169 vom 1. Juli 1920, Seite 1262), Handel in Ölen und Fetten, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Fett, Oel, Kouserven, Südrüchte u. dergl. — 8. September. Heinrich Adam Bannier, von und in Allschwil; Maria Rosalia Baumann geb. Adam, in Gütertrennung lebend mit Emil Baumann, von und in Basel, und José Wunderlin, von Mumpf (Aargau), wohnhaft in Bari (Italien), haben unter der Firma **Adam, Baumann & Cie. vorm. Fritz Heiniger Sohn**, in Basel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1924 begangen hat. Die Firma erteilt Prokura an Emil Baumann-Adam, von und in Basel. Handel mit Fett, Oel, Konserven, Südrüchten und verwandten Artikeln. Birnamngasse 17.

Tabakfabrikate usw. — 8. September. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Max Oettinger Aktiengesellschaft Basel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 256 vom 8. Oktober 1922 und dortige Verweisung), Handel in Tabakfabrikaten und einschlägigen Artikeln, hat in ihrer Generalversammlung vom 20. August 1924 ihr Aktienkapital um Fr. 175,000 erhöht und demgemäss ihre Statuten geändert. Dementsprechend wurden 175 neue, auf den Namen lautende, Aktien im Nominalbetrage von Fr. 1000 ausgegeben. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt nunmehr dreihunderttausend Franken (Fr. 300,000), eingeteilt in 300 Nameaktien von je Fr. 1000. Die übrigen Änderungen berühren die im Schweizerischen Handelsamtsblatt publizierten Tatsachen nicht. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ist der bisherige Direktor **Hermann Kiefer**, Kaufmann, von und in Basel, gewählt worden; er bleibt aber Direktor und zeichnet, wie bisher, als solcher. Ferner erteilt die Firma Kollektivprokura an **Herman Sturm**, von und in Basel. Die Geannten führen die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift zu zweien unter sich oder je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Wissenschaftliche und technische Elektroanlagen; Apparate. — 9. September. Inhaber der Firma **Oskar Waldmeyer «Präzision»**, in Basel, ist Oskar Franz Waldmeyer-Stehli, von und in Basel. Wissenschaftliche und technische Elektroanlagen. Handel in Apparaten. Friedensgasse 9.

9. September. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Mühlenbau A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 119 vom 23. Mai 1922, Seite 1002 und dortige Verweisungen), Fabrikation und Handel in Maschinen und Einrichtungen für Getreide- und Oelmühlen, Speicher- und Transportanlagen für Massengüter, Brauereien und Mälzereien, industrielle Entstaubungsanlagen, hat in der Generalversammlung vom 3. September 1924 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderungen der früher publizierten Tatsachen getroffen. Zweck der Gesellschaft ist nunmehr: Bau von Getreide- und Oelmühlen, Speicher- und Transportanlagen für Massengüter, Brauereien, Mälzereien und industriellen Entstaubungsanlagen, sowie Handel in Maschinen. Die Gesellschaft kann sich mit eigener Fabrikation von Maschinen befassen, sich an Handels- und Fabrikationsunternehmungen beteiligen und alle Geschäfte ausführen, die mit den genannten Zwecken oder mit der Anlage der Gesellschaft zur Verfügung stehenden Mitteln im Zusammenhang stehen. Die übrigen früher publizierten Tatsachen werden durch die weitere Statutenänderung nicht berührt.

Brennmaterialien usw. — 9. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Hossin & Wernli**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 15 vom 19. Januar 1924, Seite 105 und dortige Verweisungen), Import und Export. Handel in Brennmaterialien und andern Waren, hat sich aufgelöst und tritt in Liquidation; als Liquidator wird **Jakob August Wernli**, von und in Basel, bestellt, welcher die Liquidation unter der Firma **Hossin & Wernli in Liquid.**, in Basel, besorgen wird.

9. September. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Auto-Transport-Aktiengesellschaft A. T. A. G.**, mit Sitz in Basel (S. H. A. B. Nr. 160 vom 12. Juli 1922, Seite 1369 und dortige Verweisungen), Transport von Personen und Gütern, Handel mit Automobilen, Verschleiss der Lastautomobile System Soller, hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. August 1924 ihre Statuten revidiert. Der Firmenname ist abgeändert worden und lautet nunmehr: **Allgemeine Technische Aktiengesellschaft A. T. A. G.**, in Basel. Der Zweck der Gesellschaft ist nunmehr: die Herstellung und der Vertrieb technischer Artikel. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen nunmehr ausschliesslich durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt in Bern. Der Verwaltungsrat besteht nunmehr aus 1—3 Mitgliedern. Die übrigen Abänderungen berühren die im Schweizerischen Handelsamtsblatt publizierten Tatsachen nicht. Aus dem Verwaltungsrat sind die bisherigen Mitglieder: **Oskar Krähenbühl-Kaspar**, Emil Buser (Ruedi) und **Fritz Hottinger-Höhu** ausgeschieden. Die Unterschrift des bisherigen Präsidenten **Oskar Krähenbühl** ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. jur. **Peter Schmid**, Advokat und Notar, als Präsident, und Dr. jur. **Karl Vonder Mühl**, Advokat, als Vizepräsident, beide von und in Basel. Die beiden Verwaltungsratsmitglieder führen für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Geschäftslokal nunmehr: Baumleingasse 13.

9. September. Die Genossenschaft unter der Firma **Genossenschaft Südwestplateau Basel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 197 vom 7. August 1907, Seite 1398/9), An- und Verkauf, sowie Verwaltung von Liegenschaften, hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 30. August 1924 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Genossenschaft Südwestplateau Basel in Liquid.**, in Basel, durch die bisherigen Vorstandsmitglieder **Wilhelm Mülhenthaler-Rist**, Fabrikdirektor, und **Arnold Müller**, Gipsermeister, beide von und in Basel, besorgt. Die Liquidatoren führen zusammen die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung. Das bisherige weitere Vorstandsmitglied **Carl Affolter** ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden und damit seine Unterschrift erloschen.

9. September. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Schweizerische Kreditanstalt**, in Zürich, mit Zweigniederlassung in Basel (S. H. A. B. Nr. 201 vom 29. August 1922, Seite 1674 und dortige Verweisungen), Banngesellschaften aller Art, Förderung von Unternehmungen des Handels und der Industrie, ist der stellvertretende Direktor für Hauptsitz und Zweigniederlassung **Emil Hurter**, in Zürich, infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist damit erloschen.

Ingenieurbureau, elektrische Schweiss- und Schmelzwerkstätte, Vertretungen. — 10. September. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma **Paul Class & Cie.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1924, Seite 21), Betrieb eines Ingenieurbureaus, sowie einer elektrischen Schweiss- und Schmelzwerkstätte, ferner Übernahme von Vertretungen, ist die an **Leo Schrey** erteilte Prokura erloschen.

Wein, Spirituosen, Comestibles, Mercerie. — 10. September. Inhaber der Firma **Isidor Delmenico**, in Basel, ist **Isidor Delmenico**,

von Giubiasco (Tessin), in Basel. Wein- und Spirituosenhandel; Comestibles und Mercerie. Hünningerstrasse 74.

**Internationale Transporte.** — 10. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Jacky, Maeder & Co., in Basel (S. H. A. B. Nr. 254 vom 30. Oktober 1923, Seite 2038 und dortige Verweisungen), Internationale Transporte, erteilt Kollektivprokura an Albert Scheibli, von Thalwil, in Riehen, und Peter Gysin, von Basel, in London, in der Weise, dass diese beiden unter sich oder jeder einzeln mit einem der andern Kollektivprokuristen zur rechtsverbindlichen Prokuraunterschrift namens der Gesellschaft befugt sind.

#### Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1924. 11. September. Aus dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma Elektra Wintersingen, in Wintersingen (S. H. A. B. Nr. 67 vom 15. März 1916, Seite 443 und dortige Verweisungen), sind Heinrich Weiss-Schaffner (bisher Vizepräsident), Reinhard Roth und Fritz Meier ausgeschieden; an ihrer Stelle sind in den Vorstand gewählt worden: Fritz Roth, Lehrer, von Niederbipp; Jakob Schaffner-Buser, Landwirt, von Wintersingen, und Jakob Fricker-Fricker, Pierrest, von Buus, alle wohnhaft in Wintersingen. An Stelle des bisherigen Präsidenten Karl Graf-Rohrer (nunmehr Beisitzer) ist zum Präsidenten gewählt worden: Karl Schaffner-Graf (bisher Beisitzer), und an Stelle des bisherigen zum Vizepräsidenten Samuel Frey-Brodbeck (bisher Beisitzer). Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar. Die Unterschriften von Heinrich Weiss-Schaffner und Karl Graf-Rohrer sind erloschen.

11. September. Aus dem Vorstand der Landwirtschaftlichen Genossenschaft Diegten, in Diegten (S. H. A. B. Nr. 14 vom 19. Januar 1914, Seite 90), ist Fritz Grieder-Buser ausgeschieden; an seiner Stelle ist in den Vorstand gewählt worden: Alfred Grieder, Landwirt, von Rüdenberg, in Diegten.

11. September. Aus dem Vorstand der Genossenschaft Elektra Oberdorf, in Oberdorf (S. H. A. B. Nr. 375 vom 21. Oktober 1902, Seite 1498, und Nr. 95 vom 12. Februar 1919, Seite 223), ist Emil Mangold-Krattiger (Aktuar) ausgeschieden; als Aktuar wurde gewählt: Paul Spitteler-Hartmann, Kaufmann, von und in Oberdorf, welcher kollektiv mit dem Präsidenten die rechtsverbindliche Unterschrift führt.

11. September. Die Aktiengesellschaft Internationale Laboratorien & Klinisch-Therapeutisches Institut Arlesheim A. G. (Laboratoires Internationaux et Clinique et Etablissement thérapeutique Arlesheim S. A. Arlesheim [Suisse]) (International Laboratories and Clinical-Therapeutical Institut Arlesheim Co. Ltd. Arlesheim [Switzerland]), in Arlesheim, hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. März 1924 die Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 45 vom 23. Februar 1923, Seite 382, publizierten Tatsachen getroffen: Die Firma der Gesellschaft wird abgeändert in Internationale Laboratorien Arlesheim A. G. (Laboratoires Internationaux Arlesheim S. A. Arlesheim [Suisse]) (International Laboratories Arlesheim Co. Ltd. Arlesheim [Switzerland]). Die Gesellschaft übernimmt gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1923 die Futurum A. G. in Liq., in Dornach, zum Preise von Fr. 450,000, wobei die Aktiven Fr. 935,025.88 und die Passiven Fr. 477,363.86 betragen, wogegen den bisherigen Aktionären der Futurum A. G. 4000 vollständig liberierte Inhaberaktien zu nom. Fr. 112.50 übergeben werden und zwar für je 1 alte Aktie zu Fr. 500 nom. eine neue zu Fr. 112.50 und für eine alte Aktie zu Fr. 1000 zwei neue zu Fr. 112.50. Das Gesellschaftskapital wird zu diesem Zwecke erhöht von Fr. 500,000 auf Fr. 950,000 und ist somit heute eingeteilt in 1000 Namenaktien zu nom. Fr. 500 und 4000 Inhaberaktien zu nom. Fr. 112.50. Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Josef Emanuel von Leer, Kaufmann, von Amersfoort (Holland), in Wien; Edgar Dürler, Kaufmann, von und in St. Gallen; Rudolf Geering-Christ, Buchhändler, von und in Basel (bisher). Ausgetreten sind: Frau Dr. J. Wegmann und Frau Gracia Ricardo. Zeichnungsberechtigt für die Gesellschaft sind die drei genannten Verwaltungsräte und zwar mit Einzelunterschrift. Dr. Oskar Schmiedel, Chemiker, von Wien (Deutsch-Oesterreich), und Karl Day, Buchhalter, von Basel, beide in Arlesheim, erhalten Prokura kollektiv zu zweien. Die Einzelunterschrift von Frau Dr. J. Wegmann, Aerztin, und E. H. Denzler, Kaufmann, Direktor, beide in Arlesheim, sind erloschen.

#### Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1924. 11. September. Aktiengesellschaft unter der Firma Elektrizitätswerk Urnäsch A.-G., mit Sitz in Urnäsch (S. H. A. B. Nr. 206 vom 11. August 1920, Seite 1547 und dortige Verweisungen). Aus dem Verwaltungsrat ist der bisherige Präsident Johann Ulrich Aerne ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle ist als neuer Präsident das bisherige Verwaltungsratsmitglied Otto Nufer, Kaufmann, von und in St. Gallen, getreten. Als neues Mitglied ist in den Verwaltungsrat gewählt worden: Arnold Halter-Alder, Kaufmann, von Müllheim, in Grüneck-Müllheim (Thurgau). Zum Direktor wurde das Verwaltungsratsmitglied Johannes Nef, Fuhrhalter, von und in Urnäsch, ernannt. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit dem Vizepräsidenten des Verwaltungsrates, zurzeit Konrad Zuberbühler, oder mit dem Direktor.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

**Möbelfabrik.** — 1924. 5. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebr. Aug. & Jos. Hollenstein, mechanische Schreinerei, in Henau (S. H. A. B. Nr. 85 vom 10. April 1924, Seite 606), ist infolge Auflösung und Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die neue Firma «Hollenstein & Cie.» erloschen.

August Hollenstein, von Mosnang, in Henau, und Alfred Ebert, deutscher Staatsangehöriger, in Brübach (Gemeinde Oberbüren), haben unter der Firma Hollenstein & Cie. in Henau eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1924 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gebr. Aug. & Jos. Hollenstein» übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist August Hollenstein. Kommanditär ist Alfred Ebert mit dem Betrage von Fr. 30,000 (Franken dreissigtausend); demselben ist Prokura erteilt. Möbelfabrik.

9. September. Der Inhaber der Firma Hübscher, Hutfabrik, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 291 vom 12. Dezember 1923, Seite 2322), hat das Detailgeschäft, Linsebühlstrasse 7, aufgegeben und ändert die Natur des Geschäftes ab in: Fabrikation von und Handel mit Damenhüten und Modes en gros.

**Haus- und Küchengeräte.** — 10. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Joh. Müllers Erben z. Merkur, in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 187 vom 24. Juli 1913, Seite 1366), ist infolge Auflösung und Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die neue Firma «Carl Müller, z. Merkur», erloschen.

Inhaber der Firma Carl Müller, z. Merkur, in Rorschach, ist Carl Johann Fridolin Müller, von Neukirch a. d. Thur, in Rorschach; diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Joh. Müllers Erben z. Merkur». Spezialgeschäft für Haus- und Küchengeräte. Hauptstrasse 33/35.

10. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebrüder Looser, mechanische Werkstätte, in Lichtensteig (S. H. A. B. Nr. 91 vom 8. April 1921, Seite 702), ist infolge Todes des Gesellschafters Karl Looser und Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die neue Firma «Gebr. Looser, Maschinenhandlung Lichtensteig» erloschen.

Alfred Looser, von und in Alt St. Johann, Oswald Looser und Emil Looser, letztere beide von Alt St. Johann, in Lichtensteig, haben unter der Firma Gebr. Looser, Maschinenhandlung Lichtensteig, in Lichtensteig, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1924 ihren Anfang nahm und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gebrüder Looser, mechanische Werkstätte» übernimmt. Vertrieb von Fahrrädern, Nähmaschinen, Motorrädern, Milchseparatoren, landwirtschaftlichen Maschinen, Fabrikation der Dängelmaschine «Grelö». Hauptgasse.

10. September. Der Inhaber der Einzelfirma Johann Sutter, Südrüchtelein gross, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 100 vom 1. Mai 1923, Seite 872), meldet die Verlegung des Geschäftslokals von Frohgartenstrasse 8 nach Bahnhofstrasse 2.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

**Hüte, Schirme, Herrenmode-Artikel.** — 1924. 9. September. Inhaber der Firma Julius Weinmann-Jost, in Chur, ist Julius Weinmann, von Zürich-Enge, wohnhaft in Chur, Hut-, Schirm- und Herrenmode-Spezialgeschäft. Storchengasse 119.

**Papeterie und Buchhandlung.** — 9. September. Die Firma Johann Caspar Bass, Papeterie und Buchhandlung, in Arosa (S. H. A. B. Nr. 303 vom 28. Dezember 1915, Seite 1750), ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.

**Papeterie und Buchhandlung.** — 9. September. Inhaber der Firma Rudolf Benker, in Arosa, ist Rudolf Benker, von Diessenhofen (Thurgau), wohnhaft in Arosa. Papeterie und Buchhandlung. Poststrasse Nr. 90.

**Elektrische Apparate.** — 9. September. Inhaber der Firma John Th. Fontana, in Igis, ist John Thomas Fontana, von Sarn, wohnhaft in Igis. Fabrikation von elektrischen Apparaten. Hauptstrasse Nr. 82.

**Kolonialwaren, Mehl.** — 10. September. Inhaber der Firma Peter Cahensli-Deplazes, in Seth, ist Peter Cahensli, von Seth, wohnhaft in Seth. Kolonialwaren- und Mehlhandlung. Haus Nr. 34.

**Wein, Kolonialwaren, Butter, Eier.** — 10. September. Die Firma Lorenz Bisaz-Steiner, Weinhandlung, in St. Moritz-Dorf (S. H. A. B. Nr. 49 vom 28. Februar 1922, Seite 362), hat neu in die Natur des Geschäftes aufgenommen: «Kolonialwaren-, Butter- und Eierhandlung».

**Leder- und Silberwaren, Sportsachen.** — 10. September. Die Firma Emilia Petzi, Leder- und Silberwaren, Sportsachen, in St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 157 vom 3. Juli 1919, Seite 1168), wird infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges der Inhaberin von Amtes wegen gestrichen.

**Comestibles und Delikatessen.** — 10. September. Die Firma Albert Thalman-Brauchi, Comestibles und Delikatessen, in Davos-Dorf (S. H. A. B. Nr. 168 vom 7. Juli 1921, Seite 1379), wird infolge Konkurses von Amtes wegen gestrichen.

**Restaurant und Konditorei.** — 10. September. Die Firma Otto Oertly-Tschurr, Restaurant und Konditorei, in St. Moritz (S. H. A. B. Nr. 259 vom 29. Oktober 1919, Seite 1899), wird infolge Todes des Inhabers und konkursamtlicher Liquidation seiner Hinterlassenschaft von Amtes wegen gestrichen.

#### Aargau — Argovie — Argovia

##### Bezirk Zollikon

1924. 11. September. Die Firma Fritz Weiss-Knaus, Metall- und Hadernhandlung, in Zollikon (S. H. A. B. 1917, Seite 1690), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**Wäschereimaschinen, Zentrifugen usw.** — 11. September. Inhaber der Firma Carl Hirt, Maschinenbau, in Kölliken, ist Carl Hirt, von Stilli, in Kölliken. Bau von Wäschereimaschinen und Zentrifugen für jeden Verwendungszweck; Handel mit solchen Maschinen; Transmissionen; Reparaturen aller Art. Hauptstrasse Nr. 47.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Faido

1924. 11. settembre. La società in nome collettivo N. Forni, A. Cattaneo, F. Pedrini e Ing. Vella, Segheria del Gottardo, in Faido (F. u. s. di c. del 7 marzo 1912, n. 61, pag. 406), notifica il recesso dalla società dei soci Ferdinando Pedrini e Angelo Cattaneo. La ragione sociale viene di conseguenza modificata come segue: N. Forni e Ing. Vella, Segheria del Gottardo. Le firme collettive di F. Pedrini e A. Cattaneo vengono radiate.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Nyon

1924. 10. septembre. Fonds de retraite des pasteurs, professeurs et évangélistes de l'Eglise libre du Canton de Vaud, société coopérative dont le siège est à Signy (F. o. s. du c. du 2 septembre 1913, page 1610). Dans leurs assemblées générales des 4 mai 1922 et 8 mai 1924, les sociétaires ont révisé les statuts et apporté, par là, les modifications suivantes aux faits publiés: Le montant de la finance d'entrée à verser par les sociétaires au moment de leur admission a été porté de 25 à 50 francs et la cotisation annuelle payée par chaque sociétaire est actuellement de cent francs au maximum au lieu de 40 francs. Cette cotisation prend fin avec la trente-cinquième cotisation annuelle ou lorsque commence le service de la pension. La société est administrée par un conseil d'administration de sept membres au lieu de cinq. Les autres points de la publication précitée n'ont pas subi de modification. Le conseil d'administration est actuellement composé de Jules Raccaud, de Lausanne, pasteur, domicilié à Aubonne, président (déjà inscrit); Auguste Bonnard, de Nyon et Arnex sur Nyon, pasteur, domicilié à Ecublens, secrétaire; Arthur Grandjean, des Ponts-de-Martel (Neuchâtel), secrétaire de la mission suisse romande; Georges Guye, des Bayards (Neuchâtel), banquier; Pierre de Rham, de Giez, gérant, ces trois domiciliés à Lausanne; Jacques Adamina, d'Orselina (Tessin), pasteur, domicilié à Vevey, et Fritz Bonnard, de Nyon et Arnex sur Nyon, pasteur, domicilié à Bottens, membres. Sont radiés: Charles Rittmeyer, secrétaire, et William de Rham, membre.

**Tricotages, bonneterie, mercerie.** — 11 septembre. Le chef de la maison Hélène Rossier, à Nyon, tricotages, bonneterie (F. o. s. du c. du 6 mars 1924, page 374), fait inscrire qu'elle adjoint à son commerce celui de la mercerie et qu'elle transfère son magasin Rue de la Gare.

##### Bureau de Vevey

**Produits se rattachant à l'industrie électrique et à la petite mécanique.** — 11 septembre. La société anonyme Movo S. A., à Vevey (F. o. s. du c. des 4 mars 1914, n. 52, page 364; 9 novembre 1923, n. 263, page 211), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 18 août 1924, révisé ses statuts. Les faits publiés à ce jour ne sont pas modifiés par cette révision.

## Genf — Genève — Ginevra

Confections, etc. — 1924. 10 septembre. La raison Tronchet, confections et articles sur mesurc pour dames, messieurs et enfants, à l'enseigne: «Modern Style», à Genève (F. o. s. du c. du 24 mai 1922, page 1012), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Combustibles. — 10 septembre. Jean-Louis Vanat, de Trélex (Vaud), domicilié à Genève, et Jean-André Hofer, de Rapperswil (Berne), domicilié à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale: L. Vanat et J. Hofer, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> septembre 1924. Commerce de combustibles. 15, Rue de l'Ecole.

Imprimerie-typographique. — 10 septembre. Le chef de la maison Sugnet, à Genève, est Madame Julia-Marie Sugnet née Jacottet, des Eaux-Vives, y domiciliée. Imprimerie-typographique. 1, Rue St-Pierre.

Films. — 10 septembre. La raison Henry Fournier, à Genève (F. o. s. du c. du 30 juin 1924, page 1106), est radiée ensuite de remise d'exploitation. La procuration conférée à Pierre Druz est éteinte. La maison est continuée, avec reprise de l'actif et du passif, sous la raison Antony Graham-Maingot, à Genève, par Antony Graham-Maingot, de nationalité anglaise, domicilié à Paris. La maison confère proeuration à Pierre Druz, de Corsier (Genève), au Petit-Saonnex. Agence générale pour la Suisse de la «Fox Film S. A.», de Paris, 17, Rue Pigalle, vente et location de films, appareils et accessoires cinématographiques. 12, Rue de la Croix d'Or.

## Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 57120. — 19. August 1924, 8 Uhr.

Heinrich Leu, Cigarren-Import, Fabrikation,  
Schaffhausen (Schweiz).

Cigarren.



Nr. 57121. — 1. September 1924, 8 Uhr.

Joseph Mislin, Parfumerie Mimosas, Fabrikation,  
Neu Ailschwil (Baselland, Schweiz).

Parfumerien, Kopfwaschmittel und Toiletteartikel.



(Die Marke wird in blau, braun, weiss und schwarz, oder in braun, weiss und schwarz, oder in violett, braun, weiss und schwarz, oder in grün, braun, weiss und schwarz, oder in rosa, braun, weiss und schwarz, oder in gelb, braun, weiss und schwarz ausgeführt. Der Negerkopf wird nicht schwarz ausgeführt.)

Nr. 57122. — 1. September 1924, 8 Uhr.

C. Brady, Fabrikation,  
Wien (Oesterreich).

Magentropfen.



C. Brady.

(Erneuerung der Nr. 17238).

N° 57123. — 28 août 1924, 12 h.

Georges Victor Malpas, fabrication,  
Dôle (Jura, France).

Produit servant à teindre soi-même les étoffes ou à en aviver la nuance et autres produits chimiques.

## LA VICTORIEUSE

N° 57124. — 28 août 1924, 8 h.

Fred. Coate, commerce,  
Genève (Suisse).

Articles de provenance anglaise savoir: mercerie, chaussures, produits pour l'entretien des cuirs, étoffes, meubles, confections, articles d'habillement, rideaux, tapis, chapeaux, porcelaines, cristaux, bougies, articles de parfumerie, broserie, thés, papeteries, jouets, bimbeloterie.



Nr. 57125. — 30. August 1924, 8 Uhr.

Viktoria-Sparwäsche Gesellschaft m. b. H., Fabrikation und Handel,  
Wien (Oesterreich).

Sparwäsche.



Nr. 57126. — 1. September 1924, 18 Uhr.

Cellucotton Products Company, Fabrikation und Handel,  
Neeah (Wisconsin, Ver. St. v. Amerika).

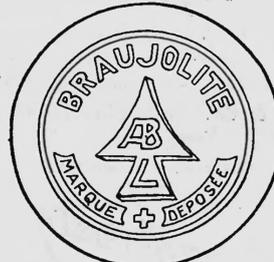
Damenbinden.

## KOTEX

N° 57127. — 2 septembre 1924, 8 h.

Adolphe Brauchli, fabrication,  
Lausanne (Suisse).

Poudre à nettoyer les peintures de voitures de chemin de fer et tramways, automobiles, etc.



Nr. 57128. — 15. August 1924, 8 Uhr.

Chemische Fabrik Greifensee, Fabrikation und Handel,  
Greifensee (Schweiz).

Chemisch-technische Produkte.

## Muba

Nr. 57129. — 15. August 1924, 8 Uhr.

Chemische Fabrik Greifensee, Fabrikation und Handel,  
Greifensee (Schweiz).

Chemisch-technische Produkte.

## Tuba

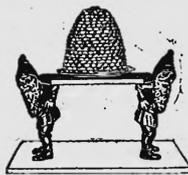
Nr. 57130. — 15. August 1924, 8 Uhr.

Chemische Fabrik Greifensee, Fabrikation und Handel,  
Greifensee (Schweiz).

Chemisch-technische Produkte.

## Gades

N° 57131. — 27 août 1924, 18 h.  
Auguste Schrag, fabrication,  
Châtel-St-Denis (Suisse).  
Pains d'anis, zwiebacks et biscuits.



Nr. 57132. — 21. August 1924, 8 Uhr.  
Max Spiess-Antonini, Fabrikation,  
Lugano (Schweiz).  
Damenstrümpfe und Socken.



N° 57133. — 21 août 1924, 8 h.  
Ernest Borel & Cie, Successeurs de Borel-Courvoisier, fabrication,  
Neuchâtel (Suisse).  
Montres, parties de montres et étuis.



(Transmission du n° 17352 de l'ancienne maison du même nom).

N° 57134. — 21 août 1924, 8 h.  
Ernest Borel & Cie, Successeurs de Borel-Courvoisier, fabrication,  
Neuchâtel (Suisse).  
Montres, parties de montres et étuis.

*Coquette*

(Transmission du n° 17353 de l'ancienne maison du même nom).

N° 57135. — 22 août 1924, 8 h.  
Bickart & Cie., fabrication et commerce,  
Vevey (Suisse).  
Chapeaux et casquettes.

*Everybody*

N° 57136. — 22 août 1924, 8 h.  
Charles Boura, commerce,  
Genève (Suisse).  
Parfums divers, lotions, crèmes, poudres, savons, etc.

*Parfumerie  
Antinea*

Nr. 57137. — 23. August 1924, 8 Uhr.  
Friedrich Landmann, Fabrikation,  
Zürich (Schweiz).  
Karneval-Rüschen.

*Friola*

Nr. 57138. — 26. August 1924, 8 Uhr.

A. & W. Lindt, Fabrikation,  
Bern (Schweiz).

Rohe und bearbeitete Kakaos, Schokolade in beliebiger Form, Milch-, Sahne-  
Schokolade, gefüllte Schokoladen aller Art.

— AMARITO —

N° 57139. — 28 août 1924, 8 h.

W. Wiblè-Empeyta et Cie, commerce,  
Genève (Suisse).

Combustibles en tous genres.

“ REX ”

Radiation — Löschung

N° 56161 (P. o. s. du c. n° 103 de 1924). — Paul Seefeld, La Chaux-de-Fonds.  
— Radiée le 4 septembre 1924 à la demande du titulaire.

Gesellschaft für das Eidg. Schützenfest 1924 in Aarau

Nachdem die Gesellschaft (eingetragener Verein S. H. A. B. 1923, Seite 1648) die Liquidation beschlossen hat, ergeht gemäss Art. 58 Z. G. B. und 712 O. R. an alle Gläubiger die Aufforderung, ihre Forderungen binnen 6 Monaten von dieser Publikation an gerechnet, einzureichen. (V 161)

A a r a u, den 8. September 1924.

Namens des Vorstandes:

Der Präsident: Der Generalsekretär:  
Brack. Hasler.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Postschek- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux.

Nr 36. Neue Beiträge. — 6. IX. 1924 — Nouvelles adhésions.

Aaran: VI. 2243 Spychiger, Fritz, Malermelster. Aubonne: II. 2862 Agassis-Rochat, E., négociant. Baar: VII. 2054 Andermatt, Fried., Vertretungen. Baden: VIII. 11308 Fischer, Joe., Rebbergstrasse 246. — VI. 2252 Probst, Johann, Mechanische Selierei. Basel: VIII. 3617 Beerle & Sprecher, Wäsche-fabrikation. — V. 6971 A B C, Beiträge zum Bauen, Administration. — V. 4455 Ambrosi, Hans, Vertretungen. — V. 4341 Basler Zitherkranz. — V. 4256 Lörtscher, G. — V. 1572 Nesselbosch, Fritz, Malergeschäft. — V. 5379 Raiser, A. — V. 4522 Reis, Weine und Spirituosen. — V. 1464 Rossel, Marcelle, Damenschneiderin. — V. 2846 Schaub, Ernst, Delsbergerallee 74. — V. 2056 Schweiz, Mustermesse, Konto Neubau. — V. 7076 Stückelberger, K., Pfr. — V. 1156 Weber, P., Cliché-Anstalt. — V. 7227 Vogel, A., Aluminiumwarenfabrikation. — V. 3581 Weitnauer, Walter. — V. 6515 Wolf, C., & Co. Bütterkinden: Va. 958 Minder, A., & Cie., Kiesverwertung. Bellinzona: XI. 987 Bonzanigo, Angelo, Dr., avvocato e notaio. — XI. 992 Esposizione cantonale di pollicicoltura: lotteria. — XI. 995 Giovanni, Tomaso. — XI. 995 Società svizzera dei ferrovieri pens., V. eire. sud. Bern: III. 7231 Friedemann, C., Musikdirektor. — III. 4892 Affolter, Arthur, Vertreter. — III. 5158 A.-G. für graphische Industrie. — III. 5170 Bauer, Albert, Bäckerei, Liebfeld. — III. 5159 Baumgartner, J., Zimmermeister. — III. 4691 Dellenbach, Victor, Vertretungen. — III. 4913 Kapp & Hofer, Elektrische Anlagen. — III. 5157 «Prochemie», Abt. Benzin, Liebfeld. — III. 5158 Schweizer Arbeiter-Turn- & Sportverband, Annoncenagentur. — III. 5152 Spring, Burger & Cie., Kaminhutfabrik Leissigen. — III. 5162 Thüler, Hermann, Elektrische Anlagen. — Charmolte: Iva. 1218 Gassmann, J., tulleterie et briqueterie. Chiasso: XIa. 751 S. A. C. F. A., S. A. chimica-farmaceutica internazionale. Chur: X. 1377 Sterbekasse V. S. P. A., Sektion Chur. Compresasso-Aequarossa: XI. 988 Cassa ammalati, circolo Castro. Elm: IXa. 567 Freitag, Carl, Handlung. Frutigen: III. 5155 Gemeindegasse. Genesrlerio: XIa. 1023 Barchi, Ditta. — Genève: I. 3233 Bosson, Charles, combustibles. — I. 3229 Mayor, Ernest, arquebusier. — I. 1891 Marmod, Arthur, docteur. — I. 3232 Stauffer, Albert, «Papeterie Voltaire», manufacture de toiles à peindre. — I. 1151 «Union Vie Genève», compagnie d'assurances. Glarus: IXa. 305 Meyer-Brügger, A., Schulhandlung. Gossau (St. G.): IX. 3821 Bänninger, A., Sägerei und Holzhandlung. Hünig: VIII. 11318 Gwalter, H., Ing.-Bureau. Horgen: VIII. 11200 Aeberli, Hans, Automobil-Reparaturwerkstätte. Horw: VII. 2909 Margreth, Bernhard, Azetylen-Helvetia-Sturmfackeln, Handlampen und Scheinwerfer. — VII. 1143 Papierwaren A.-G. Gossau, Verkaufsstelle in Horw, Inhaber: Bernhard Margreth. Huttwili: IIIa. 478 Müller-Kersting, R., Wiesenstrasse. — IIIa. 479 Lanz, L., Versandgeschäft. Erlwil: IIIa. 480 Marti, Johanna, Fri., & Marta Keller, Strickerei und Tuchhandlung. Kastanienbaum: VII. 1292 von Heeren, Dr. Källikea: VI. 2251 Hirt, Carl, Maschinenbau. Küssnacht a. R.: VII. 1835 Meyer-Dahinden, Anton. Lausanne: II. 2864 Gulsan, André, Dr. — II. 2596 Hunziker, Erh., fromages. — II. 2866 Lutz, A., fils, pianos et musique. — II. 2863 Pidoux, Louis. — II. 825 Société immobilière «L'Acacia». Locarno: XI. 996 Distilleria tielnese agricola Monotti & Co. Lugano: XIa. 415 Antimartellotta & Co. — XIa. 864 Consulat des Pays-Bas. — XIa. 1040 Keller, M., Ing. — XIa. 829 Mazzuchelli, Romeo, costruttore in ferro. — XIa. 872 Società ticinese di bellezze naturali. Luzern: VII. 1144 Emmenegger, F., Dr., Advokat. — VII. 1848 Geiger, Willy, Sanitäre Anlagen. — VII. 2910 Wyler, Hermann, Partlewaren en gros. — VII. 2372 Zentralverband schweiz. Coiffeurgehilfen-Vereine. Menziken: VI. 1701 Weber, Walter, jun., Lederwaren en gros. Nidfels: IXa. 652 Rusterholz-Herzog, A. Neu-Allschwil: V. 7216 Lewin, Josef. Neuchâtel: IV. 843 Agence Textilis S. A. — IV. 45 «Le Chanet», établissement médical. Neuwelt: V. 5924 Noll, Karl, Laboratorium Noiba. Niedervangen: III. 5166 Gyger, Peter, Schriften-Depot. Neubausen: VIIIa. 701 Musikverein Harmonie. Noiraigue: IV. 446 Commune de Noiraigue. Oron-le-Châtel: II. 2852 Rütshausen, W., sellier. Papiermühle: III. 454 Zwahlen, Gottfr., Handels- und Friedhofgärtner. Rebsteln: IX. 2333 Rohner, Jacob, A.-G. Riviera-Blonco: XIa. 632 Boria, Emilio, commercio di formaggi. XI. 983 Keller, Emil H., bei der Fortverwaltung. Rorschach: IX. 3560 Ineichen, E., Galvanische Anstalten. Rüti (Zch.): VIII. 11295 Blum-Erni, Joh., «Alpen-Flor». St. Gallen: IX. 2358 Gugolz, Fridy, Robes, Bahnhofstrasse 11. — IX. 3820 Krieg, Laurenz, Auto-Werkstätte. — IX. 2027 Meier-Gugolz, B., Frau, Lingerie-Massgeschäft. St. Stephan: III. 5161 Vögeli, A. W., Pfarrer. Schaffhausen: VIIIa. 983 Balatti, Jos. — VIIIa. 1072 Mäder, O. M. Sebütland: VI. 2249 Hungerbrühler, E., Holzwollefabrik und mechanische Werkstätte. Seebach: VIII. 11214 Frey, Gaspard, Emile, Ingenieur. Sementina: XI. 990 Loearnini, Antonio fu P. Sibilligen: VIIIa. 490 Wackerlin, Emil, z. Freihof. Solothurn: Va. 659 Adler, Arthur, Goldschmied. — Va. 975 Bohnenblut, E., Sattlermeister. — Va. 976 Star-Film, E. Isenrich, Staas: VII. 1424 Schulhausballotterie Dallenwil. Sulgen: VIIIc. 887 Isler, A., dipl. Ing., Hoch- und Tiefbauunternehmung. Thun: III. 5163 Ammann, E., Dr., Kinderarzt. — III. 5165 Bader, E. Dr., Prgym.-Lehrer. Versoix: I. 39 Novitas S. A., confiserie. Vordermeppen: VII. 1165 Felber, A., zur «Balm». Wettingen: VI. 1157 Bommeli, Pfarrer. Willisau: VII. 1189 Schütz, Jos., Zahnarzt. Zuchwil: Va. 652 Aebi, J., & Sohn, Dachdeckerei und Pomologie. Zuzikon: VI. 2255 Karli, Eugen, Mechanische Schreineri. Zürich: VIII. 11272 A.-G. vorm. Gebr. Brandels, Abt. Kinderkleider. — VIII. 11231 Andelfinger, Z., Galvanische Anstalt. — VIII. 11301 Bachmann, Joseph, Kunsthandlung. — VIII. 11326 Bollag, Emanuel, Brandschenkestrasse 20. — VIII. 11245 Egli, Arnold,

Baugeschaft. — VIII. 11312 Ellwanger, G., Möbelschreiner. — VIII. 11321 Evangelische Minoritätsskirche. — VIII. 11225 Frei-Vontobel, E., Scheuchzerstrasse 28. — VIII. 11291 Furrer, Hans, Hotel Jura. — VIII. 11050 Graf, E., & Co., Wirk- und Strickwaren. — VIII. 11278 Gubelmann & Vogtli, Technische und elektrische Artikel. — VIII. 11258 Lanffer, Jules, Motorenstrasse 25. — VIII. 11333 Leemann, H., Maler und Dekorateur. — VIII. 11306 Lips, E., Spenglerei und Installation. — VIII. 11288 Loeffel, Ernst, Seldenwaren. — VIII. 11212 Moser, Hermann, Malergeschaft. — VIII. 11069 Möller-Schmid, Carl, Baumeister. — VIII. 11310 Müller-Walter, Jos., Mineralwasserfabrik. — VIII. 11293 Neuer Ski-Klub. — VIII. 11305 Plattner, Hans, Reklame. — VIII. 11284 Projektor A.-G. für Kinematographie. — VIII. 11317 Rechtsschutzbüro

schweiz. Bühnenschriftsteller. — VIII. 11314 Remund, M. H., Dr. med. — VIII. 11277 Société de la Mailley, A. J. Elles. — VIII. 11067 Spillmann, Otto, Malermeister. — VIII. 11324 Wagner, Osear, Likörfabrik. Berlin: VIII. 11255 Grodzinski, N., Ateller für Teepuppenkunst, Halensee. — VIII. 11171 «Organisation», Verlagsgesellschaft m. b. H., W. 35. — V. 7218 Verlag Continent G. m. b. H., Friedenau. Bucarest: VIII. 1241 Schweiz. Depositenbank in Rumänien A.-G. — VIII. 1241 Banque suisse de dépôts en Roumanie S. A. Dresden: V. 7211 Favorit-Verlag, Georg Lehmann, N. 8. Eschen (Liechtenstein): IX. 3819 Batliner, Ludwig, Gasthaus und Handlung. München: VIII. 11243 Gesundheitswacht Verlags A.-G. Neuss a. Rh.: VIII. 11131 van den Kerckhoff, Dr., & Hoeek, G. m. b. H.

**Action-Gesellschaft für Unternehmungen der Textil-Industrie Glarus**

Bilanz per 30. Juni 1924

Aktiva			Passiva		
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Wertschriften und Beteiligungen	44,394,631	50	Aktienkapital	25,000,000	—
Konto-Korrent-Debitoren	15,408,757	25	4½ % Obligationen-Anleihen von 1910	12,500,000	—
Bankguthaben	324,297	55	Ordentlicher Reservefonds	12,500,000	—
			Spezialreserve	1,445,626	70
			Diverse Rückstellungen	560,200	—
			Kreditoren-Konto	4,996,054	—
			Diverse Konti	5,520	70
			Gewinn- und Verlust-Konto, Saldo	3,120,284	90
	60,127,686	30		60,127,686	30
Soll			Haben		
Gewinn- und Verlust-Konto per 30. Juni 1924					
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
An Unkosten und Steuern	194,221	35	Per Vortrag vom 30. Juni 1923	165,151	25
• bez. Obligationen-Zinsen inkl. Rückstellung	563,544	45	• Zinsen-Konto	3,657,508	70
• Rückstellung für eidg. Effekten-Stempel	50,000	—	• Wechsel-Konto	175,702	25
• Kursabschreibungen	70,311	50			
• Aktiv-Saldo	3,120,284	90	(A. G. 131)		
	3,998,362	20		3,998,362	20

Annoncen-Regie:  
**PUBLICITAS A. G.**

**Anzeigen — Annonces — Annunzi**

Régie des annonces:  
**PUBLICITAS S. A.**

**CONFÉDÉRATION SUISSE**

**Emprunt fédéral 5 %, 1924, de fr. 80,000,000**  
remboursable au pair le 30 juin 1935

destiné à la conversion partielle ou au remboursement du IX<sup>e</sup> emprunt fédéral de mobilisation, 1918, de fr. 100,000,000 échéant le 30 septembre 1924.

**EXTRAIT DU PROSPECTUS:**

Prix d'émission pour conversions et souscriptions contre espèces: 96 %. Titres au porteur de fr. 500.—, fr. 1000.— et fr. 5000.—. Intérêts semestriels: les 31 mars et 30 septembre. Le dernier coupon sera payé le 30 juin 1935 (intérêts pour 3 mois). Rendement: 5½ % environ.

Les titres de cet emprunt seront acceptés en tout temps par la Confédération Suisse, au prix d'émission de 96 %, plus intérêts courus, en paiement de l'impôt fédéral de guerre.

BERNE, le 11 septembre 1924.

Le Département fédéral des finances:  
**J. MUSY.**

Les groupes de banques soussignés ont pris ferme le dit emprunt et l'offrent en souscription publique du 12 au 19 septembre 1924.

Conversion: Les détenteurs des titres du IX<sup>e</sup> emprunt fédéral de mobilisation de 1918 à l'échéance du 30 septembre 1924 remettront du 12 au 19 septembre 1924, au domicile de souscription, leur demande de conversion accompagnée des obligations à convertir, coupon au 30 septembre 1924 détaché. Ils recevront une soule de conversion de fr. 40.— par fr. 1000.— de capital converti.

La répartition aura lieu immédiatement après la clôture de la souscription. La libération des titres attribués devra s'effectuer du 30 septembre au 31 octobre 1924, avec décompte d'intérêts à 5 % à partir du 30 septembre 1924.

Les domiciles de souscription figurent sur le prospectus qui peut être obtenu auprès de toutes les banques et maisons de banque. Berne et Bâle, le 11 septembre 1924.

Le Cartel de Banques Suisses.

L'Union des Banques Cantoniales Suisses.

**Stickerei Feldmühle A.-G.**

vorm. Loeb, Schoenfeld & Co.

**Rorschach**

(Zweite, ergänzte Publikation)

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

**XXIX. ordentlichen Generalversammlung**

auf Dienstag den 30. September 1924, vormittags 11½ Uhr, in die Stickerei Feldmühle eingeladen.

**TRAKTANDEN:**

1. Geschäftsbericht und Vorlage der Bilanz.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Abnahme der Rechnungsbilanz.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
5. Verwaltungsratswahlen.
6. Wahl der Rechnungsrevisoren.
7. Statutenänderung (Reduktion der Mitglieder des Verwaltungsrates).

Stimmkarten können gegen Nachweis des Aktienbesitzes bis zum 26. September 1924 mittags (anstatt 22. September) im Bureau der Gesellschaft und beim Schweizerischen Bankverein Basel, Zürich und St. Gallen bezogen werden.

Bilanz, Rechnung über Gewinn und Verlust samt Revisorenbericht liegen vom 20. September an im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Feldmühle, Rorschach, den 28. August 1924.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident: **David Schoenfeld.** Der Protokollführer: **Dr. A. Janggen.**



**UNION AKTIENGESELLSCHAFT BIEL**  
Erste schweizerische Fabrik für elektrisch geschweißte Ketten  
FABRIK IM METT

Ketten aller Art für industrielle Zwecke  
Kalibrierte Kran- und Flaschenzugketten,  
Kurgliedrige Lasiketten für Giessereien etc.  
Spezial-Ketten für Elevatoren, Eisenbahn-Bindketten,  
Naukupplungsketten, Schiffsketten, Geniesketten, Pflugketten,  
Gleisschulzketten für Automobile etc.

Geben Leistungsfähigkeit, Sperrhaltung, Ketten ohne Zapfen,  
TAUFRÄGE NÄHME ENTZÖREN  
VEREINIGTE DRABTWERKE A. G. BIEL  
A. G. DER VON ROSCHEN EISENWERKE, LUZERN  
VON H. HESS & CO., PILGERATED, RÜTI, (EIDRICH), etc.

**Comptable**

ayant de la pratique, connaissant le travail de statistique, sténo-dactylographe, organisateur, trouverait place d'avenir dans affaire industrielle. Faire offre détaillée sous P 2506 N à Publicitas, Neuchâtel. .2399

Quel capitaliste ou banque  
préferait à jeune compagnie  
(exploitation d'un article  
de masse «Nouveauté») la  
somme de

**20 à 30,000 francs**

contre bonnes garanties.  
Intérêts 5 % plus partici-  
pation au chiffre d'affaire  
Remboursement à court  
terme. Affaire sérieuse. —  
Demandez renseignements  
sous chiffre P 8061 à Publi-  
citas Bienne. :2462

Les

**insertions**

pour les

**financiers  
commerçants  
et industriels**

trouvent dans la

**Feuille officielle  
suisse du commerce**

la publicité la plus  
étendue et la plus  
efficace

Régie des annonces  
**PUBLICITAS**

Société Anonyme Suisse  
de Publicité

**Vera-Leder-Treibriemen**  
**Orig. Balata-Dick-Riemen**  
 liefern vorteilhaft



Wanner & Co. A.-G., Forgen

**Bürgschaftsgenossenschaft für Landarbeiter und Kleinbauern**  
**in Brugg**

**Ordentliche Generalversammlung**  
**Donnerstag den 25. September 1924, um 13 Uhr 30**  
**im Hotel zum Roten Haus, in Brugg**

**TRAKTANDEN:**

1. Protokoll.
2. Geschäftsbericht pro 1923/24.
3. Jahresrechnung pro 1923/24.
4. Wahl des Vorstandes, des Präsidenten, der Rechnungsrevisoren und eines Mitgliedes des Aufsichtsrates.
5. Verschiedenes.

(2025 A) 2439

**Der Vorstand.**

**Caisse de garantie financière pour ouvriers**  
**agricoles et petits paysans, à Brugg**

**Assemblée générale**

**Jeuudi 25 septembre 1924, à 13 heures 30**  
**à l'Hôtel de la Maison rouge, Brugg**

**ORDRE DU JOUR:**

1. Procès-verbal.
2. Rapport de gestion pour l'exercice 1923/24.
3. Comptes de 1923/24.
4. Election du comité, du président, des vérificateurs des comptes et d'un membre du conseil de surveillance.
5. Divers.

(2026 A) 2440

**Le Comité.**

Société des Nations Bureau International du Travail  
 League of Nations International Labour Office

**MISE AU CONCOURS**  
 de travaux pour le nouvel édifice du  
**BUREAU INTERNATIONAL du TRAVAIL**  
**Genève**

Les travaux suivants sont mis en soumission du lundi 15 septembre au mardi 23 septembre 1924.

**Menuiserie extérieure et sa ferrure**

Les entrepreneurs désireux de faire des offres sont priés de retirer au bureau de l'architecte George Epitoux, 154, route de Lausanne, à Genève, les formulaires de soumission, dès le lundi 15 septembre.

Messieurs les soumissionnaires sont tenus de verser la somme de 10 francs pour l'obtention du dossier de plans, cette somme leur étant rendue si une offre est présentée dans la forme et les délais prescrits, accompagnée du dossier complet en retour ou si, renonçant à soumissionner, le dossier est rendu également complet.

Les soumissions remplies sont à déposer, munies de la mention:  
 « Offres pour les travaux de menuiserie extérieure » au Service intérieur du Bureau international du Travail, à Genève, pour le mardi 23 septembre 1924, à 11 heures du matin au plus tard. Les offres seront ouvertes à ce moment-là en présence des intéressés.

(7369 X) 2445

**4 1/2%, 4 1/2%, u. 5 1/2% Anleihen Kanton Solothurn**  
**von 1908, 1913 und 1920**

Die Einlösung der am 15. September 1924 fälligen Coupons erfolgt spesenfrei bei nachfolgenden Banken, ihren Zweiganstalten und Agenturen: bei der Solothurner Kantonalbank, der Schweizerischen Nationalbank, den dem Verband Schweizerischer Kantonalbanken und dem Kartell Schweizerischer Banken angehörenden Instituten, sowie bei A. Sarasin & Cie., Basel. (1764 Sn) 2274

**Ville de Fribourg. Emprunt 3 1/2% 1890 de fr. 500,000**

Obligations sorties au 24<sup>e</sup> tirage: Nos 166, 184, 234, 249, 338, 432, remboursables à fr. 1000 dès le 1<sup>er</sup> octobre 1924, auprès de la Caisse de Ville, à Fribourg. Non présenté: —. 2464 (4318 F)



**die Überlegene**  
**Additions- und**  
**Rechenmaschine**

Alleinvertretung für die Schweiz:

**Eug. Fitze, Blümlisalpstrasse 11, Zürich**

**Solothurner Kantonalbank**

Staatsgarantie

Bis auf weiteres geben wir

**5 1/2%**

**Kassa-Obligationen**  
 unserer Bank

auf 3, 4 oder 5 Jahre fest, auf den Namen oder Inhaber lautend, zu pari ab.

2353 (1863 Sn)

**Die Direktion.**

**„Sennruti“**  
**DÉGERSHEIM TOGGENBURG 900 M. D. M.**  
 Bestiegerichtete physikalisch-diätetische Kuranstalt.  
 Das ganze Jahr geöffnet.

Erfolgreiche Behandlung von Adernverkalkung, Gicht, Rheumatismus, Blutarmut, Nerven-, Herz-, Nieren-, Verdauungs- und Zuckerkrankh., Rückstände v. Grippe etc.  
 Ill. Prosp. F. Danzelsen-Grüner. Dr. med. v. Segesser.

**Unentbehrlich**

Fabrik-Betriebe aller Art  
 Verwaltungs-Gebäude  
 Schulen etc.



Transportableiseme Fahrradständer

der Firma  
**KEMPF & Co.**  
**HERISAU**

**MERKUR**

Die neue Durchschreibe-Buchhaltung

Vollkommenstes, einfachstes und sparsamstes System.  
 Fr. 200 inkl. Einrichtung durch erfahrenen Buchhalter.  
 Fr. 150 ohne Einrichtung.

Verlangen Sie Prospekt und kostenlos Vorführung.

**E. Müller, Genf, 9, Place de la Fusterie**  
 Telephone Stand 25.66

**Konstantinopel-Express**



Triest-Brindisi-Piräus-Konstantinopel

Extrafahrten

des **LLOYD TRIESTINO**

von Triest und Brindisi nach Piräus und Konstantinopel von Mitte September bis Ende Oktober 1924

Dauer der Ueberfahrt von: Triest nach Konstantinopel 3 Tage; Brindisi nach Konstantinopel 2 Tage; Triest nach Piräus 2 Tage; Brindisi nach Piräus 1 Tag.  
 Erste Abfahrt von Triest am 18. September; weitere Abfahrten jeden Donnerstag.

Belegung der Schiffsplätze und alle weiteren Auskünfte durch die Generalagentur für die Schweiz:  
**„SCHWEIZ-ITALIEN“ A.-G.**  
 Sitz: Zürich, Bahnhofstrasse 80  
 Hauptagentur in Bern: Berner Handelsbank, Bundesgasse 14

**Agences de Transports-Voyages**

Employé ayant longue expérience de la branche connaissant les langues cherche situation dans la partie. Ecrire sous chiffre A 83286 X, Publicitas, Genève. 2408

**Besten Erfolg**

haben

Inserate jeder Art

im

**Schweizerischen**  
**Handelsamtsblatt**